

Den engelska firma som här emottog tändsticksämnen från Malmö skref:

»We would wish you to impress on the manufakturere the importance of using the softest wood he could obtain – to be very carefull to cut them *with the grain* so that they shall be strong – to have them all the same length & tied with string as enclosed in a slip knot so that the bundle may be tightened & loosened at pleasure. We should advice larger cases being used.»

10

848 J. V. SNELLMAN – FINSKA HUSHÅLLNINGSSÄLLSKAPET 20. XI 1867

ÅAB, Finska Hushållningssällskapets arkiv

Till Kejsrerliga Finska Hushållningssällskapet!

Af Guvernören i Uleåborgs län har jag för att utdelas till öfriga län fått emottaga blanketter till de uppgifter, som den i Sverige tillsatta komité för befrämjande af husslöjd och binäringar ansett sig för fullgörande af sitt uppdrag böra af hushållningssällskapen derstädes inforra; Och som desamma kunna tjena till ledning för anställande af undersökningar i ämnet äfven inom Finland, har jag ansett lämpligast att öfverlemna ett exemplar af sagde uppgifter till Hushållningssällskapet.

20

Och anhåller jag förbindligast få äran emottaga upplysningar och förslag till någon husslöjds befrämjande, vid hvilken Hushållningssällskapet tilläfventyrs anser min medverkan kunna blifva af gagn samt har äran underteckna

Finska Hushållningssällskapets
ödmjukaste tjänare
Joh. Vilh. Snellman

30

Helsingfors den 20. November 1867.

849 K. J. HARFF – J. V. SNELLMAN 21. XI 1867

RA, JVS samling

Då Österbottniska Ångfartygs Direction ej kunde bevilja ångbåten Österbotten i afseende å en nödvändig reparation, så lemnades *i stället* för denne, Ångbåten Suomi, så att endast den ena Båten blifver för hafraexpeditionen.

40

I fall assuranzen genom mig skall å denna sändning ombesörjas, så beder jag om ordres.

Underrättelsen om Huldäs tillvaro var mera än angenäm, fast fartyget ej fulländad destinationstouren; men sådant har väl varit omöjligt i anseende till det förfärliga väder.

Mätte vi nu äfven snart få avis om Hebe och Hulda!

Julius Harff

50

d. 21 November 1867.